



Euroopa Liidu
Nõukogu

Brüssel, 28. juuni 2024
(OR. en)

10092/24
ADD 1 COR 1 (et)
PV CONS 23
RELEX 685

PROTOKOLLI KAVAND
EUROOPA LIIDU NÕUKOGU
(välisasjad/arengupoliitika)
7. mai 2024

Dokumendi ST 10092/24 ADD 1 leheküljel 2 asendatakse päevakorrapunkt 6 järgmisega:

6. ELi tegevus habrastes oludes
Arvamuste vahetus

Nõukogus toimus arvamuste vahetus.

Avaldused dokumendis 9415/24 esitatud seadusandliku tegevusega seotud A-punktide juurde**A-punkti 1 juurde:**

Järeldused, mis käsitlevad 2023. aasta aruannet ELi välistegevuse rahastamisvahendite rakendamise kohta 2022. aastal
Heakskiitmine

UNGARI AVALDUS

„Ungari tunnustab ja edendab naiste ja meeste võrdõiguslikkust kooskõlas Ungari põhiseaduse, Euroopa Liidu esmaste õigusaktide, põhimõtete ja väärtuste ning rahvusvahelisest õigusest tulenevate kohustuste ja põhimõtetega. Naiste ja meeste võrdõiguslikkus on Euroopa Liidu aluslepingutes sätestatud põhiväärtus. Kooskõlas nende ja oma riigisiseste õigusaktidega tõlgendab Ungari soolist võrdõiguslikkust kui võrdseid väljavaateid ja võimalusi naistele ja meestele. Kooskõlas nende ja oma riigisiseste õigusaktidega tõlgendab Ungari 2023. aasta aruandes Euroopa Liidu välistegevuse rahastamisvahendite rakendamise kohta 2022. aastal ingliskeelset terminit „gender“ samamoodi nagu terminit „sex“ ning ingliskeelset terminit „gender equality“ („sooline võrdõiguslikkus“) kui naistele ja meestele võrdsete väljavaadete ja võimaluste pakkumist.

Ungari soovib märkida, et Euroopa Komisjon võttis vastu Euroopa Komisjoni ja kõrge esindaja 25. novembri 2020. aasta ühisteatise soolise võrdõiguslikkuse kolmanda tegevuskava kohta (ametlik nimi: „ELi soolise võrdõiguslikkuse kolmas tegevuskava (GAP III) – Ambitsioonikas tegevuskava soolise võrdõiguslikkuse ja naiste mõjuvõimu suurendamiseks ELi välistegevuses“) ning 24 liikmesriiki väljendasid selle üle heameelt eesistujariigi järelduste kaudu.“

A-punkti 2 juurde:

Järeldused, milles käsitletakse ülemaailmset kliimamuutuste liitu (+)
(kontrollikoja eriaruanne nr 04/2023)
Heakskiitmine

UNGARI AVALDUS

„Ungari tunnustab ja edendab naiste ja meeste võrdõiguslikkust kooskõlas Ungari põhiseaduse, Euroopa Liidu esmaste õigusaktide, põhimõtete ja väärtuste ning rahvusvahelisest õigusest tulenevate kohustuste ja põhimõtetega. Naiste ja meeste võrdõiguslikkus on Euroopa Liidu aluslepingutes sätestatud põhiväärtus. Kooskõlas nende ja oma riigisiseste õigusaktidega tõlgendab Ungari, et sooline võrdõiguslikkus pakub naistele ja meestele võrdseid väljavaateid ja võimalusi. Kooskõlas nende ja oma siseriiklike õigusaktidega tõlgendab Ungari nõukogu järeldustes, milles käsitletakse Euroopa Kontrollikoja eriaruannet nr 04/2023 „Ülemaailmne kliimamuutuste liit(+)", ingliskeelset terminit „gender“ samamoodi nagu terminit „sex“ ning ingliskeelset terminit „gender equality“ („sooline võrdõiguslikkus“) kui naistele ja meestele võrdsete väljavaadete ja võimaluste pakkumist.

Ungari soovib märkida, et Euroopa Komisjon võttis vastu Euroopa Komisjoni ja kõrge esindaja 25. novembri 2020. aasta ühisteatise soolise võrdõiguslikkuse kolmanda tegevuskava kohta (ametlik nimi: „ELi soolise võrdõiguslikkuse kolmas tegevuskava (GAP III) – Ambitsioonikas tegevuskava soolise võrdõiguslikkuse ja naiste mõjuvõimu suurendamiseks ELi välistegevuses“) ning 24 liikmesriiki väljendasid selle üle heameelt eesistujariigi järelduste kaudu.“